

Porz am Montag

Lokales zum Wochenstart

...denn wir sind Porz!



20. Februar 2021 - Woche 7

Neue Kräne für die Häuser 2 und 3



Im Zentrum in Porz-Mitte gehen die Arbeiten an den Neubauten in die nächste Phase - ein Überblick über die Fortschritte.

Ebenfalls in dieser Ausgabe: Für das Porzer Dreigestirn hieß es Abschied nehmen, der Langel Gerd Matthiae über Probleme mit Grund- und Hochwasser in Langel, Themen der Bezirksvertretung und weitere Neuigkeiten aus dem Stadtbezirk Porz.

Foto: Göllnitz

Wir halten, was wir versprechen.

Unsere kompetenten Badplaner beraten Sie gern.
sanitherm
Peter Schumacher GmbH

51143 Köln (Porz) • Bergerstraße 22 • Tel. 02203 / 9 35 24 10 • www.sanitherm.de • ausstellung@sanitherm.de



Tel. 02203 81089 • www.heyermann.com



Tel. 02203 18 05 84 • www.fliesen-klaas.de



Tel. 02203 8 18 91 • www.elektro-biergans.com



51145 Köln **Barrierefrei erreichbares Single-Appartement**

1 Zimmer • Wohnfläche ca. 47 m²
Nutzfläche ca. 6 m² • Süd-Loggia
Hausgeld 192,00 € • bezugsfrei

Kaufpreis 124.200,- €*

AKS PARTNER IMMOBILIEN
...für die schönste Seite vom Rhein!

Immobilien-gesellschaft mbH
Frankfurter Straße 632
51145 Köln-Porz
Telefon 02203 | 935970
www.aks-partner.de • [f](#)

*zzgl. Käuferprovision 3,57%

Verbrauchs-ausweis • Energiekennwert 113 kWh(m²a) • Effizienzklasse D • Öl-Zentralheizung • Baujahr 1970



Historische Straßenbahn statt Rosenmontagswagen



Den Blick nach hinten heraus gerichtet, mit freundlichem Winken. So machte sich das Porzer Dreigestirn am Rosenmontag, eigentlich der traditionelle Tag für den prunkvollen Porzer Straßenzug, auf den Weg durch Porz-Mitte. Schon ab Vormittag waren die besonderen und wohl ewig in Erinnerung bleibenden Tollitäten unterwegs. **Text und Foto: Lars Göllnitz**



Das sogenannte Schlauchhaus wird modernisiert und soll erhalten bleiben (links). Mittig Haus 1, vorne die Baugruben für die Häuser 2 (rechts) und 3. **Fotos: Göllnitz**

Neue Kräne für die Häuser 2 und 3

Im Zentrum in Porz-Mitte gehen die Arbeiten an den Neubauten in die nächsten Phasen - ein Überblick über die Fortschritte

Porz-Mitte - Der lange hölzerne Bauzaun ist bereits versetzt worden - etwa in der Fußgängerzone Josefstraße in Richtung City-Center und in der Wilhelmstraße. Der Handlungsraum für die Bauarbeiter so erweitert worden. In Porz-Mitte gehen die Bauarbeiten an den Häusern 2 und 3 in die nächste Phase. Während sich Haus 1 an der Hauptstraße im Innenausbau befindet, die Baugruben der beiden anderen Häuser bereits vor Weihnachten fertig waren, wurden zudem Fundamente für die neuen Baukräne betoniert. Diese stehen inzwischen. Zudem stehen Betonarbeiten am Fundament für Haus 2 an. Diese würden die nächsten Monate andauern, so die Planer. Auch am zukünftigen Haus 3 werden Tiefbauarbeiten durchgeführt - bis im März und April das Untergeschoss gebaut werden soll. An und in Haus 1, demnächst

Gut betreut im eigenen Zuhause

Seniorenservice

Balling

Klingerstraße 10
51143 Köln
Telefon: 02203-1866975
Fax: 02203-1866977
www.seniorenservice-balling.de

Unsere mobile Seniorenbetreuung ist von den Krankenkassen anerkannt!

tiSchlerei Schumacher
 Ihr moderner Innenausbau
 Kölner Straße 46 · 51149 Köln (Porz-Ensen)
 Tel. 022 03 / 186 99 59
www.tischlerei-schumacher.com

Wir machen nicht alles, aber mehr als Sie denken. Sprechen Sie uns an...

- Möbelbau • Innenausbau
- Dachausbau • Zimmer- und Wohnungseingangstüren
- Möbel- und Küchenmontagen
- Reparaturen und Laminat
- Fenster- und Türdichtungen aller Art • u.v.m.



So soll es in Porz-Mitte einmal ausschauen: drei neue Häuser und ein neu gestalteter Raum ringsum und dazwischen.



Der Blick (aus Richtung heutigem Dechant-Scheben-Haus) in die entstehende Fußgängerzone zwischen Haus 1 (I.) und Haus 3.

Heimat vom Supermarkt Rewe, fänden derweil Fassadenarbeiten an den Fenstern, Metallbauarbeiten und Trocken- und Dachdeckerarbeiten statt, so die Planer - all das wohl bis Ende Februar.

Derweil haben Bezirksbürgermeisterin Sabine Stiller und ihre Stellvertreter Lutz Tempel und Thomas Werner die Baustellen besichtigt und sich über den Stand der Arbeiten informiert. „Sie ließen sich die in den kommenden Monaten anstehenden Arbeiten sowie die geplante Gestaltung der Freiflächen erläutern und konnten Verteilerbauwerk, künftige Ladenfläche des Rewe sowie exemplarische Wohnungen von Haus 1 ansehen“, so die Planer von moderne stadt in einer Meldung.

Haus 1: 49 frei finanzierte und ab Sommer 2021 vermietete 2-4-Zimmer-Wohnungen, 4 Treppenhäuser. 2.385 Quadratmeter Handelsfläche im Erdgeschoss. Supermarkt Rewe inklusive Backshop eröffnet im Frühjahr 2022. Bauherr ist die moderne stadt. Tiefgarage für Rewe und Mieter der Wohnungen, zusätzlich zudem Fahrradstellplätze.

Haus 2: 52 öffentlich geförderte (per Wohnberechtigungsschein) Seniorenwohnungen - 38 für Einzelpersonen, 14 für Paare. Vermietet ab Frühjahr 2022. Im Innenhof soll ein begrünter Lichthof für die Bewohner entstehen. Im Erdgeschoss drei Handelsflächen zu 800 und zweimal 280 Quadratmeter. Gerüchten zu Folge könnte hier auch Woolworth einziehen. „Der Einzelhandel ist gerade zurückhalten. Aber es laufen gute Gespräche. Wir sind zuversichtlich bald konkreter werden zu können“, so Sybille Jeschonek, Geschäftsführerin vom Bauträger Sahle Wohnen.

Haus 3: 30 frei finanzierte Mietwohnungen. Drei kleine Ladenlokale im Erdgeschoss, darunter (Außen-)Gastronomie an der nord-westlichen Ecke. 350 Quadratmeter Fläche für die katholische Kirche inklusive Pfarrsaal. In der Tiefgarage vier Carsharing-Plätze. Bauträger ist die Aachener Siedlungs- und Wohnungsgesellschaft. Sie hat auch das sogenannte Schlauchhaus von der Stadt Köln erworben und wird dieses renovieren und erhalten, so Frank Schmeink, Leiter der

Neubauabteilung. Das Dechant-Scheben-Haus könnte indes frühestens in ein paar Jahren abgerissen werden, erklärt Frank Schmeink. Der Grund: ein langjähriger Mietvertrag der Deutschen Bank für das Untergeschoss. Derweil sind auch weitere Maßnahmen für die Freiflächen zwischen und um die neuen Ge-

bäude herum eingeleitet: Aktuell läuft die Entwurfsplanung, im März soll dazu die Bezirksvertretung entscheiden. Baubeginn könnte im Mai 2021 sein. Nach zwei Bauphasen könnte Mitte 2023 das gesamte Bauprojekt, aus Häusern und Freiflächen, abgeschlossen sein. www.neuemittelporz.de/baustelle (Lars Göllnitz)

Ihr Meisterbetrieb aus der Region

Elter
SONNEN- UND WETTERSCHUTZ

- Glasoasen ■ Terrassendächer
- Markisen ■ Rollläden
- Außenraffstore ■ Smart-Home
- Haustüren ■ Insektenschutz
- E-Antriebe ■ Plissees

Besuchen Sie unseren Showroom

Oberstraße 56
53859 Niederkassel
Tel.: 02208 9335199

www.elter-sonnenschutz.de

WIR HABEN GEÖFFNET!

**Uhrmacher
Goldschmiede**

**SERVICE
REPARATUR
INSTANDSETZUNG**

AKTUELLE INFORMATION:

**Reparaturannahme und
-ausgabe findet
während des Lockdowns
jeweils dienstags von 09:00 -
13:00 Uhr und
donnerstags von 13:00 -
17:00 Uhr statt.**

Seit 1908
Lindenberg
ein Juwelier!
TRAURINGSTUDIO

Hermannstrasse 12
51143 Porz
Tel. 02203/951331



Kapellenbitz 7 | 51145 Köln
www.langel-dach.de
info@langel-dach.de
Tel.: 02203 - 32926



QUALITÄT GANZ OBEN!



**Steildach
Flachdach
Klempnerarbeiten
Dachfenster
Solartechnik
Fassadentechnik
Balkonabdichtungen
Reparaturservice**

Hallo Nachbar.

Mit dem TÜV Rheinland-Team in Porz unbeschwert die schönste Jahreszeit genießen. Einfach vorbeikommen oder einen Termin vereinbaren unter **0800 8838 8838** oder www.tuv.com/termin.

Prüfstelle Köln Porz-Eil
Theodor Heuss-Straße 55
51149 Köln

Prüfstelle Köln Porz-Lind
Am Linder Kreuz 53
51147 Köln

**Jetzt
2x
in Porz!**

www.tuv.com/termin



Doc Rotter empfiehlt:

**Dauerhafte
Haarentfernung**

Schnell, sicher und schonend mit **EPILUX-SP**, einem der weltweit führenden Systeme zur dauerhaften Haarentfernung. Lassen Sie sich beraten!



Kosmetik 1plus
Alles was gut tut

Ein Leistungsbereich der Apotheke 1extra und 1plus

Frankfurter Straße 593
51145 Köln (Porz-Eil)
Tel.: (02203) 371173

Dialogformat, Zentrenmanagement und Spielplatz

Porz-Mitte - Während die Bauarbeiten im Porzer Zentrum voranschreiten, sieht die Planungsgesellschaft moderne stadt ein weiteres Dialogformat für Akteure im Frühsommer 2021 vor. Nach der ersten Veranstaltung am 6. Oktober mit ersten Impulsen. Der zweite Termin war eigentlich für November 2020 geplant. Im Frühsommer solle nun auch der Auftakt für das neue städtische Zentrenmanagement zur Revitalisierung Porz-Mittes liegen - dieses solle demnach in ganz Porz-Mitte aktiv arbeiten. Nicht nur im direkten Zentrum.

Mit Ziel Fertigstellung im Winter 2021 ist zudem die Neugestaltung des Spielplatzes Rathausstraße auf den Weg gebracht worden. Die Bezirksvertretung Porz hat so in ihrer Februar-Sitzung die Maßnahme mit Kosten von 240.000 Euro bewilligt. Die Planungsgesellschaft moderne stadt trage demnach als Investor 141.090 Euro bei. 98.190 Euro übernimmt die Stadt Köln. (Lars Göllnitz)

Digitale Anzeigetechnik wird erneuert

Stadtbezirk Porz - Bereits im vergangenen Jahr haben die Kölner Verkehrs-Betriebe nach eigenen Angaben Vorarbeiten für die Installation neuer digitaler Fahrgastinformationsanzeigen (DFI) durchgeführt. Im gesamten Stadtbahnnetz wurden demnach, wo es erforderlich war, Fundamente erneuert und neue Masten gesetzt. Seit Mitte Februar, beginnt nun die Montage der neuen Anzeigetafeln - zunächst rechtsrheinisch Nord an Haltestellen der Linien 3, 4, 13 und 18, dann linksrheinisch Nord und anschließend in den südlichen Bereichen. (red.)

Langeler Karnevalsmotto für 2021 bekanntgegeben

Langel - Die KG Rut-Wiess Löstige Langeler hat ihr neues Motto für die Karnevals-Session 2021 bekanntgegeben. In Langel ist es seit Jahrzehnten Tradition, dass das Motto nach dem traditionellen Fischessen präsentiert wird. In diesem Jahr stattdessen per Video. Darin hat der neue Zugleiter Daniel Starz erstmals das Motto, „67 Jahr, Fastelovend wie hä es un wor - jetzt ehts räch!“, erwähnt.

„Mit diesem Motto möchte ich die Stimmung im Verein wiedergeben: Jetzt erst recht“, so Daniel Starz.

www.kg-loestige-langeler.de (red.)

- Steuererklärungen
- Jahresabschlüsse
- Buchführung
- Löhne
- Existenzgründung
- betriebswirtschaftliche Beratungen
- ... und vieles mehr



Sylvia Helgert
steuerberaterin

Fachberaterin

für Internationales Steuerrecht

Steuern leicht gemacht!



Ihre Steuerberaterin vor Ort.

Rufen Sie uns an:

☎ 0 22 08 / 49 50

... oder besuchen Sie uns in unseren Kanzleiräumen:

**Marktstraße 62,
Niederkassel-Rheidt**

steuerberaterin-helgert.de

Themen der Bezirksvertretung im Februar

Stadtbezirk Porz - Die erste Sitzung der Porzer Bezirksvertretung (BV) in 2021 und damit in neuer Zusammensetzung nach den Kommunalwahlen wurde mehrfach verschoben. Grund waren Unstimmigkeiten zu den Sitzverteilungen in reduzierter Form durch Corona-Einschränkungen. Die 10 statt 19 Delegierten hatten so zu ihrer ersten Sitzung eine ganze Reihe an Themen zu bearbeiten. Dennoch ging es fix: Gerade einmal von kurz nach 17 Uhr bis 18:20 Uhr wurde getagt. Abgelehnt wurde gleich zu Beginn der Sitzung der Vorschlag eines Bürger. Sein Wunsch: Die Einrichtung eines **Wohnmobilstellplatzes in der Westhovener Aue**. Verwaltung und BV per einstimmigem Votum sprachen sich dagegen aus. Einstimmig zugestimmt wurde indes einem Bürgerantrag zu einem **Rad- und Fußweg entlang der Au-**

tobahn 4 zwischen Rhein und dem Gremberger Wäldchen in Westhoven. Demnach solle sich die Verwaltung bei den Planungen zum Ausbau der A4 (Projekttitle: A4plus - Ausbau im Kölner Süden) dort für eine Unterführung parallel zur KVB-Linie 7 einsetzen. Einstimmig bewilligt wurde die **Verteilung von Geldern des Verfügungsfonds** für soziale Projekte in „Porz-Ost, Finkenberghoven, Gremberghoven und Eil“. So bekommen die Träger Rheinflanke und Jobwerk 4.921,19 Euro und 3.500 Euro zur Verfügung gestellt. Der Partnerschaftsverein Köln-Porz e.V. erhält, davon losgelöst, für das Jahr 2020 eine Zuschuss über 1.112 Euro. Einstimmig hat sich die BV für **Umgestaltung des öffentlichen Spielplatzes Christrosenweg** in Zündorf ausgesprochen. Die geplanten Gesamtkosten sollen bei 148.000 Euro liegen. Der **Spielplatz**

Heckenweg in Libur soll indes zu 92.000 Euro umgestaltet werden. Für den **Beirat der forensischen Klinik in Westhoven** hat die BV dem Träger m Landschaftsverband Rheinland einstimmig Bezirksbürgermeisterin Sabine Stiller und Christoph Weitzel (SPD) als neue Mitglieder vorgeschlagen. Zudem vier weitere neue Mitglieder aus dem Rat der Stadt Köln. Der LVR plant einen Erweiterungsbau auf dem Gelände der Klinik. **Zum beratenden Gremium Beirat Porz-Mitte** hat die BV neue Mitglieder vorgeschlagen. So sollen die BV-Politiker Werner Marx, Andreas Bischoff, Simon Bujanowski, Pascal Pütz, Dieter Redlin, Thomas Werner, Helmuth Krämer und Jonas Hallmann als neue Mitglieder aufgenommen werden. Die Geschäftsordnung solle indes um

den Passus, „Informationen und Vorträge der Fachämter, die zur Meinungsbildung der Bezirksvertreter beitragen, sind ausschließlich in der Bezirksvertretung Porz öffentlich bekannt zu geben“, ergänzt werden. Einstimmig fordert die Bezirksvertretung zudem die Verwaltung auf, die **Sanierung des Loorwegs zwischen Zündorf und Langel** mit höchster Priorität zu versehen. Auch eine sichere Fahrradverbindung sei einzurichten. Ebenfalls Auftrag an die Verwaltung: Mit Gegenstimmen von FDP und AfD hat die BV die Stadt (zusammen mit der Bezirksregierung) aufgefordert, sämtliche rechtliche Möglichkeiten zu nutzen, um die **Einrichtung eines Wettbüros** an der Kreuzung Frankfurter Straße/Heidestraße in Wahn zu verhindern. (Lars Göllnitz)

Das ist die neue Bezirksvertretung

Am 11. Februar konnte die erste Sitzung der neuen Bezirksvertretung nach den Kommunalwahlen 2020 stattfinden - so setzt sich das Porzer Lokalparlament zusammen

Stadtbezirk Porz - Auch, wenn bei der ersten Sitzung der Bezirksvertretung durch Corona-Einschränkungen nur zehn statt neunzehn Lokalpolitiker mit vor Ort waren. Dies ist die Zusammensetzung der kompletten Bezirksvertretung: Sabine Stiller, CDU, Bezirksbürgermeisterin Konrad Lutz Tempel, SPD, 1. stellvertretender Bezirksbürgermeister Thomas Werner, GRÜNE, 2. stellvertretender Bezirksbürgermeister Werner Marx, CDU, Fraktionsvorsitzender CDU Andreas Bischoff, CDU Anton Josef Heinrich Neuberger, CDU Norbert Schmidt, CDU Finn Thaysen, CDU

Dr. Simon Bujanowski, SPD, Fraktionsvorsitzender SPD Bettina Jureck, SPD Jutta Margaret Komorowski, SPD Christoph Weitzel, SPD Dieter Redlin, GRÜNE, Fraktionsvorsitzender GRÜNE Anne Maria Kafzyk, GRÜNE Alexander Volk, GRÜNE Rainhard Krasson, AfD Elvira Bastian, FDP Helmuth Krämer, DIE LINKE, Fraktionsvorsitzender von Zusammenschluss aus Linke und Die Partei Jonas Fritz Wolfgang Hallmann, Die PARTEI Grüne und CDU haben nach der Wahl einen Kooperationsvertrag abgeschlossen. (Lars Göllnitz)



**Wolle • Stoffe • Kurse
Kurzwaren • Änderungen**

Lenßen & Lüghausen GbR
Bensberger Straße 195 | 51503 Rösrath
handarbeitstreff@web.de

Wir sind weiter für Sie da!
und zu den bekannten Öffnungszeiten vor Ort.
Rufen Sie uns an oder kommen Sie an die Tür!
Wir freuen uns auf Sie!

Öffnungszeiten: Di. - Sa. 9 - 13 Uhr
Mo. geschlossen Di. - Fr. 15 - 18 Uhr

02205-9474745



SCHÖNE
STEINE

TERRASSE & EINFAHRT

Ideengärten täglich, auch Sa./So. bis 21 Uhr geöffnet

Jetzt neu!
KATALOG
Gleich kostenfrei bestellen!
service@koll-steine.de
Tel.: 0228 / 40064-0

Maarstraße 85-87
53227 Bonn (Beuel)
www.koll-steine.de

Fragen zur Verteilung?

FRAU JASCHKE · FON 02241 260380
mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de

REGIO PRESSE VERTRIEB ambis
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



- Kundendienst
- Brennwerttechnik
- Wärmepumpen
- Solaranlagen
- Gas- und Ölfeuerung
- tolle Bäder

Meisterbetrieb
Heizung - Bäder
Scharpel
Kurt Scharpel
Akazienweg 19 b
51147 Köln / Porz Gengel
Tel.: 0 22 03 - 89 12 30 · Mobil: 01 63 - 312 57 61



HANSEN

Autohaus Hansen

Grengeler Mauspfad 183 · 51147 Köln-Porz/Grengel
Telefon 02203 922730

Feel the difference



Tagespflege Heidestrasse

Met em Veedel



☎ 02203 - 18 65 741

www.tagespflege-heidestrasse.de

www.barbaras-pflegeteam.de

Ambulanter Pflegedienst

☎ 02203 - 10 21 361



Manager für die Immobilien am Flughafen

Grengel - Mit Armin Wittershagen hat der Flughafen Köln/Bonn einen Leiter für den neuen Geschäftsbereich Immobilien gefunden. Der Manager soll vornehmlich die Vermietung von Immobilien am Flughafen forcieren und umsetzen. (red.)

Nutzungszeiten von Gräbern enden

Stadtbezirk Porz - Die Nutzungszeit von Reihen- und Urnenhengräbern auf den städtischen Friedhöfen, in denen Verstorbene zwischen 1. Januar und 31. Dezember 2001 bestattet wurden, endet zum Ende dieses Jahres nach der Ruhezeit von 20 Jahren. Dies vermeldet nun die Stadt Köln.

Eine Verlängerung zum Erhalt dieser Reihengrabstätten nach Ablauf der Nutzungszeit sei nicht möglich. Dies gelte sowohl für Gräber mit als auch ohne Pflegeverpflichtung. Die pflegefreien Reihengrabstätten befinden sich auf den Friedhöfen Süd, West, Nord, und Ost, Melaten, Chorweiler, Deutz, Leidenhausen, Mülheim, Kalk und Schönrather Hof.

Die Friedhofsverwaltung weist mit einem Schild auf die Verpflichtung zur Entfernung der Grabsteine und anderer Aufbauten hin. Die Nutzungsberechtigten haben die Möglichkeit, nach Einholen einer entsprechenden Genehmigung bei der Friedhofsverwaltung das Grab selbst abzuräumen.

Auf den Friedhöfen Westhoven, Lehmbacher Weg, Rath-Heumar und in bestimmten Bereichen des Südfriedhofs und des Friedhofs Steinneuer Hof beträgt die Ruhezeit 30 Jahre. Die Nutzungszeit der im Jahr 2001 erworbenen Reihengräber endet dort also erst im Jahre 2031. Für diese Friedhöfe ist allerdings zu beachten, dass die Nutzungszeit der im Jahre 1991 erworbenen Reihengräber ebenfalls zum Ende dieses Jahres ausläuft. Fragen beantwortet die Friedhofsverwaltung unter 0221 221 25108. (red.)

Malermeister
Verschönern und Erhalten ist unser Beruf

A. FRERICKS

- Auf Wunsch erstellen wir für Ihre Räumlichkeiten individuelle Gestaltungsvorschläge. Wir stehen Ihnen beratend zur Seite.
- Qualitativ hochwertige Materialien und fortschrittliche Techniken bei der Verarbeitung gewähren Ihnen maximale Leistung und Wertigkeit.
- Ob Altbau oder Neubau, wir bieten Ihnen maßgeschneiderte Lösungen. Damit Sie an Ihrem Zuhause lange Freude haben.

Eberescheweg 3
D-51147 Köln
Tel. 02203 - 27708
Fax 02203 - 292348
Mobil 01 72 - 8636602
info@frericks-malermeister.de
www.frericks-malermeister.de

„Für das Thema sensibilisieren“

Gerd Matthiae aus Langel hat Pumpen im Dauerbetrieb im Keller mehr gefordert bei Rhein-Hochwasser, aber nicht nur deshalb



Mir ist schon klar, dass ich mit den Pumpen auch etwas mehr Wasser anziehe. Aber ohne sie würde mein Keller volllaufen.“ Gerd Matthiae in seinem Untergeschoss. Fotos: Göllnitz

Langel - „Wenn ich die Pumpen ausmache, läuft alles gleich voll.“ Gerd Matthiae hat zwei Schächte im Keller. Beide erlauben den Blick auf den Boden unter seinem Haus im Herzen Langels. Vor allem Kieselsteine begegnen dort Menschen, die beim Hausbau den Keller ausheben. Heute bekämen die Neubauten eine sogenannte weiße oder schwarze Wanne, erklärt Matthiae. Sie umschließen das Haus von unten vollständig und halten das Grundwasser fern. Denn genau dieses strömt stark unter Langel.

Matthiae der seit 1981 in Langel wohnt, habe alte Landkarten eingesehen, erzählt er. „Aus dem 17. Jahrhundert. Damals war hier al-

les von Wasserläufen durchzogen. Von Flußmäandern.“ Die unterirdischen Stränge an Kieselsteinen sind immer noch da und führen Grundwasser. Bei Hochwasser des Rheins sei das Phänomen verstärkt, erklärt Gerd Matthiae. Viele Jahre hat er sich mit einer eigenen Interessengruppe für den Hochwasserschutz eingesetzt hat. Sie ist heute in den Bürgerverein aufgegangen.

Doch es ist nicht das Rhein-Wasser alleine, weshalb Matthiae immer Keller mehrere Pumpen betreiben muss. 24 Stunden am Tag. Das Grundwasser komme vielmehr aus östlicher Richtung, weiß der Langel. Die erhöhten Stromkosten durch den Pumpendauerbetrieb sieht er pragmatisch. „Man hat ja immer zwei Möglichkeiten im Leben.“ Seine sind trockene Füße im Keller oder mehr Stromverbrauch.

Eine Lehre aus dem Jahr 1983. „Damals haben wir hier unser erstes Hochwasser erlebt“, erinnert sich Gerd Matthiae. Sein Haus hatte damals noch keinen Kanalananschluss, sondern eine Sicker-

grube für Abwasser. Regelmäßig kam der Bauer mit Tankanhänger zum Abpumpen. Als dieser damals zur Hilfe eilte, damit nicht die Sickergrube ins Haus spülte, war auch das knöchelhohe Wasser im Keller weg. Seitdem betreibt Matthiae Pumpen im Keller.

„Ich möchte gerne die Leute für das Thema sensibilisieren“, so Matthiae. „Dass nicht nur der Rhein Wasser bringt. Auch das Grundwasser.“ Ein Thema auch für die, die neu bauen wollen in Langel. Auf dem Gelände zwischen Rhein und Lülsdorfer Straße sind in den vergangenen Jahren reichlich neue Einfamilienhäuser entstanden. Weitere sollen folgen. (Lars Göllnitz)



Einen direkten Blick auf den Kiesboden unter dem Haus bieten die beiden Schächte im Keller.

Stadt Köln warnt vor Betreten von Eisflächen

Stadtbezirk Porz - Die Stadt Köln warnt vor dem Betreten zugefrorener Gewässer. Auch bei den anhaltend tiefen Temperaturen der letzten Tage gebe

es keine Garantie, dass die entstandenen Eisschichten wirklich tragend seien, so die Stadt. Es bestehe Lebensgefahr. Das Betreten zugefrorener Gewäs-

ser geschehe auf eigene Gefahr. Die Kosten für Rettungseinsätze könnten in Not geratenen Personen in Rechnung gestellt werden. (red.)

STOFFWECHSEL ANKURBELN UND ERFOLGREICH ABNEHMEN

Gratis
Abnehm-Check
bis 19. März
2021

Gesundheitliche Vorteile der metabolicSlim-Stoffwechseltherapie:

- Schnelle und gesunde Abnahme (bis zu 12 kg in 4 Wochen)
- Stärkung des Immunsystems
- Entlastung des Herz- und Lungen-Kreislaufsystems
- Stabilisierung des Blutzuckers
- Senkung des Blutdrucks
- Aufbau einer gesunden Darmflora
- Ausgewogene Nährstoff- und Energieversorgung durch gesunde Ernährung
- Verbesserte Schlafqualität



„Ich hätte nie gedacht wie einfach die Abnahme mit der metabolicSlim Stoffwechseltherapie funktioniert. Für mich die beste Methode!“

Hans-Jürgen Glaser (65)
Sankt Augustin

- 22 Kilo

in 16 Wochen

Hans-Jürgen Glaser (65)
Sankt Augustin



„Abnehmen ist das einzige Spiel, bei welchem du gewinnst, wenn du verlierst.“

Karin Schäfer (74)
Köln

- 13 Kilo

in 6 Wochen

Karin Schäfer (74)
Köln



Ernährungsinstitut

Köln · Bonn/Rhein-Sieg · Bergisches Land



www.si-ernaehrungsinstitut.de

Siegburg
02241 - 938 03 05
Bonn
0228 - 55 00 72 80
Bergisch Gladbach
02204 - 984 39 99
Köln-Deutz
0221 - 989 371 70
Köln-Marsdorf
02234 - 933 64 93



**- FENSTER
- TÜREN
- ROLLADEN
- REPARATURSERVICE**

ERO
MITTEL

- seit 40 Jahren in Köln-Porz -

Sperren Sie
Kälte und Hitze
einfach aus!

51145 KÖLN **0 22 03 - 2 45 90**
KAISERSTR. 82 **info@ero-bauelemente.de**

**Wir sind nach wie vor für Sie da –
unsere Werkstatt hat für Sie geöffnet!**



Service hat einen Namen

Schmitz
in Porz

Kaiserstraße 127 • 51145 Köln

www.auto-schmitz-porz.de

Kontaktieren Sie uns:

+ 02203 3697845

+ info@automobile-schmitz.com



Ein Traditionspaar mit karnevalistischer Note

Die historischen Protagonisten Jan und Griet besuchten das Urbacher Hospiz an St. Bartholomäus



Jan und Griet zu Besuch im Garten des Caritas-Hospizes an St. Bartholomäus. Foto: privat

Urbach - Er, Johann Reichsfreiherr von Werth, genannt Jan von Werth. Sie, Griet, der Sage nach eine hübsche Magd. Zur Zeit des Dreißigjährigen Krieges, von 1618 bis 1648, verliebte sich der Reitergeneral in die Magd und machte ihr einen Antrag - letztlich wurde nichts aus der Heirat.

Die Sage, als Sinnbild für verpasste Chancen, wird auch heute noch zu Weiberfastnacht in Köln nachgespielt. Ein Denkmal auf dem Alten Markt erinnert an die Geschichte.

Nun gastierten Jan und Griet in Kostümen, als historische Abgesandten des großen Reiter-Korps von Werth von 1925, im karnevalistisch geschmückten Garten des Caritas-Hospizes an St. Bartholomäus. Dort verfolgten die Gäste und Mitarbeitenden des Hauses kostümiert das historische Spiel der beiden Protagonisten. Spaß an der Freud" lasse sich auch durch Corona nicht aufhalten und sei unter Beachtung der notwendigen strengen Hygiene-Regeln auch möglich, so Hospizleiter Peter Ströhmer.

Das Traditionspaar hatte für die Gäste des Hauses zudem einige Präsente mit im Gepäck: So gab es Spangen und Autogrammkarten. Und auch etwas Trost spendeten die beiden. (red./Lars Göllnitz)



Spedition Hefter

Hallen-/Außenstellplätze zu vermieten in Troisdorf-Spich

**Wohnmobile – Wohnanhänger – Boote – Oldtimer
mit Stromanschluß - ab März 2021 verfügbar**

Info unter: Tel. 0 22 41/944 9212 | E-Mail: markus.hefter@spedition-hefter.de

Kunstvoll und karnevalistisch Alles hat ein Ende



So sieht es aus, wenn die Wahner Grundschüler einen Karnevalszug basteln. Foto: privat

Wahn - „De Zooch kütt trotzdem“, hat sich das offene Ganztagsangebot der Wahner Grundschule in der Adolph-Kolping-Straße gedacht. Und das trotz Absage des eigentlichen Wahner Karnevalszuges am Samstag vor Rosenmontag. Schulleiterin Andrea Willscheid hat so kurzerhand mit den Pädagogen des offenen Ganztages einen alternativen Ansatz gewählt. Viele Stunden konnten die Kinder in der Notbetreuung zu Pandemie-Zeiten mit ihren OGS-Betreuern selbst kreativ werden und prunkvolle Karnevalswagen im Kleinformat basteln und bauen - beim Homeschooling gestaltete jedes Kind zudem sich selbst als jeckes Figürchen. Platzierung auf einem der Wagen inklusive. 21 geschmückte Fest- und Prunkwagen, auf denen sich alle 416 Kinder der Schule, sowie alle Schulmitarbeiter präsentieren in Kleinformat, sind das Ergebnis der kreativen Stunden. „Die traumhaft geschmückten Wagen mit unserer Schulgemein-

de beweisen, dass man auch in schwierigen Zeiten zusammenhalten und Projekte umsetzen kann“, so die begeisterte Schulleiterin Andrea Willscheid. (red./Lars Göllnitz)

Urbach - Liebe Leser*innen, gestatten Sie mir einige persönliche Worte zum Ausstieg aus der regelmäßigen, lokalen Pressearbeit. Nach knapp 17 Jahren als Reporter - hauptsächlich in Porz - wird es für mich Zeit aufzuhören. Ich bedanke mich auf diesem Wege für die gute Zusammenarbeit mit allen Organisationen und den handelnden Personen. Ich konnte in dieser Zeit nicht nur viel Neues erlernen, sondern habe auch sehr viele Menschen kennen und schätzen gelernt, sowie viele neue Freunde gewonnen. Ein weiterer Dank geht auch an die Verlagsleitung von Porz am Montag und dem Redaktionsteam, die mir die größtmögliche Freiheit eingeräumt haben. Meinen Nachfolgern und Kollegen (Lars Göllnitz und Sascha Thelen) wünsche ich nicht nur viel Erfolg, sondern ebenso den Mut auch zukünftig immer wieder neue



(Foto: privat)

Wege zu gehen. Es war eine schöne, unvergessliche Zeit, da ich mein Hobby zum Beruf machen konnte. Alles Gute für die Zukunft und viel Gesundheit wünscht Ihnen Karl-Heinz Morkowsky.

Was machen Honigbienen eigentlich im Winter?

Imker Anfängerkurs - Bienen halten als Hobby

Zugegeben nicht ganz so häufig finden wir unsere Bienenvölker im warmen Rheinland eingeschneit vor. Doch selbst zur Zeit hat der Winter die Honigbienen fest im Griff, denn bei den tagsüber herrschenden Temperaturen fliegen die Bienen nur selten, da es zur Zeit noch wenig Blüten gibt. Stattdessen sitzen sie in ihren Bienenkästen, fressen die Honigvorräte aus dem Sommer und erzeugen durch Vibrationen mollig warme 25°C. Die Bienen warten so den Winter ab, um im zeitigen Frühjahr bei den ersten warmen Sonnenstrahlen wieder voll durchstarten zu können und unseren leckeren Rheinland Honig produzieren zu können.



Das Imkern und die damit verbundene moderne Bienenhaltung und Honiggewinnung ist ein **faszinierendes, naturverbundenes Hobby**. Ökologisch und landwirtschaftlich ist die Imkerei eine sehr wertvolle Tätigkeit, nicht nur durch den Ertrag an hochwertigem Honig, sondern insbesondere auch durch die wichtige allgemeine Bestäubungsleistung der Honigbienen.

Der Berufsimker Thomas Rosenau bietet seit 2013 einen Imker-Anfängerkurs an und hat über die Jahre dutzende Hobbyimker erfolgreich ausgebildet. Deshalb gibt es auch in diesem Jahr wieder einen **Imker-Anfängerkurs** für alle Neueinsteiger und Interessenten der Bienenhaltung, welche den praktischen Umgang mit einem Bienenvolk erlernen wollen. An 8 Tagen, verteilt über die Bienenjahreszeit, werden die wichtigsten Arbeitsschritte an den Völkern vermittelt und praktisch geübt. Der Lehrgang für EinsteigerInnen gibt einen guten Überblick: von der Biologie der Bienen über die Tätigkeiten des Imkers im Jahresverlauf bis zum Erwerb der Fähigkeit ein eigenes Bienenvolk führen zu können. Der sowohl theoretische als auch praktische Lehrgang ist nach der Schulungsmappe des Deutschen Imkerbundes sowie nach ökologischen Richtlinien konzipiert. Während des Kurses bekommen die Teilnehmenden zudem ein junges Bienenvolk anvertraut, um die erlernten Fähigkeiten gleich umsetzen zu können.

Interessierte melden sich bitte für weitere Informationen an Thomas Rosenau unter info@imkerei-rosenau.de. Aus organisatorischen Gründen gilt eine Anmeldefrist bis zum 05. März 2021. Wie jedes Jahr ist wegen des großen Interesses Eile geboten. Es sind nur noch wenig freie Plätze vorhanden!

Heidegraben 1 | 53842 Troisdorf-Altenrath
Telefon: 0178 5140662 | Mail: info@imkerei-rosenau.de
Internet: www.imkerei-rosenau.de
Finden Sie uns auf Facebook und Instagram



Hinweis an alle,
 die am **21.04.1961**
 geboren sind:
 Am 22.2.22 begehen
 Sie Ihren 22.222
 GeburtSTAG

Quelle: Salensianer
 Kalenderberechnung



**ELEKTRO
BECKER**
MEISTERBETRIEB

- Elektrische Licht-, Kraft-, Telefon-, SAT-Anlagen
- E-Check
- Thermografiemessungen
- EDV-Verkabelung

Elektro Becker GmbH

Hauptstraße 345 · 51143 Köln (Porz)
Tel. 0 22 03 / 547 52 · Fax 0 22 03 / 555 34
info@elektrobecker.net · www.elektrobecker.net

Lotto Lockenvitz

**Annahmestelle
für Privatanzeigen in
Porz am Montag**
– Traueranzeigen,
Geburtstage, Jubiläen, etc.



Hermannstraße 2 (im City-Center) | 51143 Köln | Tel. 02203 / 35 84 555



**Fachbetrieb für Dach-, Wand-
und Abdichtungstechnik**

Neusser Str. 39 · 51145 Köln
Telefon 0 22 03 / 10 47 - 6 27
Telefax 0 22 03 / 10 47 - 7 24
E-Mail: Michael.Siefer@t-online.de



Rule Mews MEDIENBERATER
Mobil +49 (0) 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de

Jonas Wendt bleibt Trainer der Sportvereinigung

Porz-Mitte - Irgendwann würde Jonas Wendts Können als Trainer die Möglichkeiten der Sportvereinigung Porz übersteigen, weiß auch der Vorsitzende Peter Dicke. Zunächst können die Porzer Fußballer allerdings die Weiterverpflichtung von Wendt als Trainer der ersten Mannschaft vermelden. Seit der Saison 2018/2019 in der Landesliga aufgestiegen, haben sich die Rothosen dort seitdem dort im Mittelfeld etabliert. Vor allem mit seinem Wissen und seiner menschlichen Art überzeugte der Fußballlehrer, so der Club. (red.)

Friedhöfe sollen erhalten und gestaltet werden

Stadtbezirk Porz - Um die Wünsche und Bedürfnisse Kölner für die Zukunft der 55 städtischen Friedhöfe im Stadtgebiet zu ermitteln, hat das Amt für Landschaftspflege und Grünflächen bereits im Sommer 2019 eine intensive Öffentlichkeitsbeteiligung durchgeführt.

Als Ergebnis habe sich herausgestellt, dass die Friedhöfe als Orte der Ruhe und Trauer sehr geschätzt würden und dieser Zustand bewahrt werden solle, vermeldet nun die Stadt. Auch würden die Friedhöfe als grüne Lunge der Stadt verstanden und als geeignete Orte gesehen, Projekte rund um den Natur- und Artenschutz weiter auszubauen.

Nun möchte die Stadt auf Basis des Konzeptes „Kulturraum Kölner Friedhöfe 2025“ dementsprechend Maßnahmen umsetzen. Gemeinsam mit dem Arbeitskreis Friedhof werde die städtische Friedhofsverwaltung den Dialog mit Bürgern fortführen und einmal im Jahr zu einem Tag der Kölner Friedhofskultur einladen, so heißt es. Dabei solle der aktuelle Stand der Umsetzungen präsentiert und darüber diskutiert werden.

Aufgrund der Einschränkungen während der aktuellen Coronapandemie ist diese Veranstaltung derzeit allerdings nicht möglich. Daher präsentiert das Amt für Landschaftspflege und Grünflächen die Ergebnisse nun zunächst im Internet. Dort können sich Interessierte über die umgesetzten Projekte informieren. Auch Info-Tafeln seien in Vorbereitung und würden auf verschiedenen Kölner Friedhöfen zu sehen sein, so die Stadt. (red.)

Weiteres offenes und digitales Singen

Stadtbezirk Porz - Nach dem ersten „Offenen Singen“ am Bildschirm per Computer, Laptop und Smartphone mit knapp 40 Teilnehmenden lädt Thomas Wegst, Kantor der Evangelischen Kirche Porz, am Mittwoch, 24. Februar um 19.30 Uhr zu einer Fortsetzung ein. Als Plattform dient die bekannte Software „Zoom“. Eingeladen sind wieder Menschen aller Altersgruppen, die Lust und Freude am Singen haben. Erforderlich ist eine vorherige Anmeldung per Mail an thomas.wegst@ekir.de - spätestens bis zum 23. Februar. (red.)

Dreigestirn zu Gast bei Freunden

Das Porzer Dreigestirn hat den Ortsverband Köln-Porz des THW besucht und dabei sogar reichlich Geschenke erhalten

Urbach - Ein Besuch des Dreigestirns ist etwas Besonderes beim THW Ortsverband Köln-Porz. Normalerweise, so Michael Höfer, Ortsbeauftragter beim THW, wäre so etwas eine lang geplante Veranstaltung mit allen Helfern und Ehrenamtlichen - in Porz immerhin so ungefähr achtzig Personen. Dieses Jahr konnte nur eine ausgesuchte Delegation am Besuch teilnehmen. Stephan Demmer, Präsident des Festausschuss Porzer Karneval e.V. (FAS), bedankte sich zunächst bei allen Helfern des THW, die er aufgrund der langjährigen Zusammenarbeit als Freunde bezeichnete, für ihre jährliche Unterstützung beim Porzer Rosensonntagszug. Jörg Wagner, Beauftragter für Öffentlichkeitsarbeit beim THW hierzu: „Wir haben mit dem FAS sehr guten Kontakt. Wir laden die Verantwortlichen nach dem Karnevalszug immer zum Fischessen ein. Daher freuen wir uns heute, das Dreigestirn bei

Anzeige

Erlesene Teppichkunst verdient die richtige Kosmetik

Menden - Ein Teppich verdient die richtige Pflege, weiß Kierpaczy, Fachmann und Inhaber des Orientteppichhandels auf der Burgstraße. Er ist Herr über die edelsten und hochwertigsten Teppiche des Orients und beherrscht die Pflege- und Waschtechniken für Teppiche nach persischer Tradition. „Alle fünf Jahre“, so der Fachmann, „muss ein Teppich gewaschen werden“. Wird die Wolle nicht regelmäßig rückgefettet, verschleißt diese sehr schnell. Seit mehr als 30 Jahren kennt sich die Familie Kierpaczy mit Kunst, Pflege und Reparatur von Teppichen aus. Neue und auch antike Teppiche, die im eigenen Hause restauriert wurden, sind in den Ausstellungsräumen zu sehen. „Es lohnt sich auf jeden Fall, einmal reinzuschauen und die vielen Kostbarkeiten und das Ambiente bei einem Glas Tee zu genießen“, empfiehlt Kierpaczy. Wir bieten auch kostenlose Abholung und Lieferung von Teppichen an.




Waschaktion 9,90 € pro² auf Velour- + Maschinen-Teppiche

Orient-Teppich-Handel

Waschen ist günstiger als Neukauf!

30% Rabatt auf Polsterreinigung und Restaurierung

- Waschen von Teppichen aller Art • Reparaturen • Kanten • Fransen • Rückfettung • Auslage eines Gegenstücks während der Waschzeit • **kostenloser Bring- und Abholdienst ! Wir machen keine Telefonwerbung und keine Werbung an der Haustür!**

Kierpaczy • Burgstr. 59 • 53757 Sankt Augustin-Menden
Tel.: 0 22 41 / 8 79 96 99 oder 0 22 24 / 9 89 67 22
Alle Mitarbeiter kommen von der Burgstr. 59, Sankt Augustin-Menden

Besuchen Sie uns in unserem Ladenlokal in der Bahnhofstraße 11 in Bad Honnef

uns begrüßen zu dürfen.“ Nach einigen Liedern, angestimmt von Ex-Prinz Markus Galle per Gitarre, führte das Dreigestirn den eigens für diese Session eingeübten Tanz auf. Als Dank hierfür und für den Besuch überreichte Ortsbeauftragter Michael Höfer abschließend noch ein Geschenk an das Dreigestirn: ein typisches kölsches Kaltgetränk, ein hierzu passendes Glas samt Untersetzer zum 50. Geburtstag des THW Ortsverbandes 2020 und passend zu den aktuellen Zeiten eine Packung FFP2-Masken. Hiermit sollte das Dreigestirn gut durch die restliche Session kommen, so der Schenkende. (red.)



Das THW hatte den Besuch des Dreigestirns gut vorbereitet, sogar eigens eine Bühne aufgebaut.

IHRE MASKE AUS TROISDORF.

MIT DEM ZERTIFIZIERTEN MUND-NASEN-SCHUTZ (EN 14883 TYP IIR) VON DEN RHEIN SIEG WERKSTÄTTEN

WITZIGKEIT | LEBENSWEISER MASKE | FÜR ALLE | BEHUTET | ALLE | UND | NEU | GIBT | IHR | FÜR | SICH | UND | IHR | NACHBARN | DENN | WIR | SIND | GEMEINSAM |

JETZT ANFRAGEN. www.rsw-masken.de




RSW-MASKEN.DE

THEATERSIEG WERKSTÄTTEN

QUALITÄT MADE IN GERMANY



Heizung - Sanitär - Sanierung
Michael Richter

Unsere Öffnungszeiten: montag - freitag von 07:00 bis 17:00 Uhr

Nikolausstr. 21 · 51149 Köln-Westhoven
Mobil: 0151 52 57 51 77 · E-Mail: richter_mike@t-online.de



**Ihr Spezialist in Sachen
Unterhaltungselektronik**

Fernseh-, Video-, HiFi-Service
Kabel-DVBT-Empfangsanlagen
Reparaturen & Verkauf

Elmar Spiegel

- Meisterbetrieb -

**Gebrauchte LED-
LCD Fernseher**
div. Größen ab 90,00 €
**Gebrauchte HiFi-
Geräte** ab 50,00 €

Charlottenstraße 61 | 51149 Köln (Westhoven) | Tel.: 02203 181386
Fax: 02203 913459 | info@tvvt-spiegel.de | www.iq-tvvt-spiegel.de

**Das Dreigestirn
auf dem Court**



Foto: privat

Westhoven - Ein wenig roten Tennisbodenbelag hat sich das Porzer Dreigestirn noch eben vor dem Ende der Session abgeholt. Und das beim TV Ensen-Westhoven. Bei strahlendem Sonnenschein und eisiger Kälte spielte das Dreigestirn dabei sogar ein kleines Tennismatch. Fachmännisch begutachtet von TVEW-Vorstand Heinz Maxfield und Lars Laufenberg.

Bei strahlendem Sonnenschein und eisiger Kälte spielte das Dreigestirn auf unserem Centrecourt ein kleines Tennismatch. Aktuell pausieren die Angebote des Clubs in Tennis, Tischtennis, Turnen, Eltern-Kind-Turnen, Kinderschwimmen, Zumba, Boule und an Fitnesskursen. „Wir hoffen natürlich, dass wir diese so schnell wie möglich wieder anbieten dürfen“, so Laufenberg. www.tv-ensen-westhoven.de (red.)

Selbst der Pfarrer spricht Kölsch

Am Tag des eigentlichen Rosenmontagszugs hat die Katholische Kirche einen Karnevals-Gottesdienst abgehalten

Porz-Mitte - Mit Autor und Lokal-kenner Peter Ohren gibt es ein kölsches Zwiegespräch über die Verbindung von Karneval und Evangelium. Fazit von Pfarrer Berthold Wolff: „Karneval versteht die Botschaft die heilige Botschaft. Da simmer dabei.“

Am Tag des Rosenmontagszugs, in diesem Jahr wie viele weitere Veranstaltungen abgesagt, findet am eigentlichem Zugweg in der Kirche St. Josef eine besondere katholische Messe statt. Auf Kölsch und mit reichlich rheinischem Einschlag.

So steht Wolff mit buntem Talar vor den ausgewählten Zuschauern. Allesamt Abgesandte verschiedener Karnevalsgesellschaften aus dem Stadtbezirk. Darunter Ex-Prinz Markus Galle, Ingo Hundthausen vom Närrischen Laurentius oder auch FAS-Präsident

Stephan Demmer. Der schickt gleich zu Beginn vor der Tür auch das Dreigestirn zur Tour durch den Stadtbezirk per historischer Straßenbahn - festgehalten in unserem Montagsfoto auf Seite 2.

Ebenfalls vor Ort: Bezirksbürgermeisterin Sabine Stiller und die ehemalige Stellvertretende für das Amt, Elvira Bastian. Letztere ist auch dabei als Pfarrer Wolff einzelne Protagonisten zum Vorlesen von Fürbitten nach vorne ans Pult bittet.

Interessierte konnten die gesamte Messe per Videostream online an ihren Endergeräten folgen. Mit gleich mehreren Kameras hat die katholische Kirche den farbenfrohen Mittagsgottesdienst abgebildet. Auch das Beschreiben bunter Ballons durch die Gesellschaften. Die Frage: Was verbindet ihr mit Frohsinn am Ring. (Lars Göllnitz)



Die Kameras für die Web-Übertragung laufen auch zu den Fürbitten der Gesellschaften. Fotos: Göllnitz

Qualität am Puls der Zeit

Klaus Mundorf - Ihr Dachdecker-Meisterbetrieb und kompetenter Partner für Photovoltaik in Niederkassel

(mP) - Photovoltaik gilt als eine der Schlüsseltechnologien für eine klimaverträglichere Stromversorgung. Durch sie lässt sich mit Sonnenenergie Strom erzeugen, der entweder ins allgemeine Stromnetz eingespeist oder selbst genutzt werden kann.

Private und umweltfreundliche Solaranlagen liegen voll im Trend der Zeit. Die Vorteile liegen auf der Hand: Durch den Direktverbrauch macht man sich unabhängig vom Markt und von Kosten für voraussichtlich steigende Strompreise werden kalkulierbar. Ein weiterer Pluspunkt: Die Ersparnis steigt von Jahr zu Jahr.

Photovoltaik am besten vom Dachdecker

Da eine Photovoltaik-Anlage immer einen Eingriff ins Dach bedeutet, sollten stets Dachdecker mit dem Bau beauftragt werden, da diese die Fachleute auf dem Dach sind. Viele Firmen haben allerdings den Einstieg verpasst. Nicht so Klaus Mundorf Bedachungen.

„Die Nachfrage ist groß. Immer mehr Immobilienbesitzer wollen heute einen Teil ihres Stroms selbst produzieren und verbrauchen. Die Größe einer Immobilie und der Strombedarf spielen übrigens keine Rolle. Die Anlage passen wir individuell auf die jeweilige Situation an“, betont Inhaber Mundorf.

Den Trend hin zu den regenerativen Energieressourcen erkannte der Fachbetrieb früh. Seit 2004 baut das Team um Mundorf Solaranlagen auf die Dächer seiner Kunden in Niederkassel, Köln, Bonn und der Umgebung. Damit gehören die Dachdecker zu den Ersten im Stadtgebiet Niederkassel. Klaus Mundorf und sein Team kümmern sich von A bis Z um alles, was für die Inbetriebnahme der Photovoltaikanlage notwendig ist: von der Planung, über den Bau bis hin zum Aufsetzen notwendiger Anträge.

Der Kunde braucht sich dabei um nichts zu kümmern und kann sich ganz auf die Kompetenz und Erfahrung der Dachdecker verlassen. Qualität wird



dabei großgeschrieben: „Beim Bau unserer Anlagen verwenden wir ausschließlich Module und Komponenten namhafter Hersteller, wie zum Beispiel SMA, Viessmann oder LG – die Qualität steht im Fokus“, hebt Mundorf hervor.

So kann zudem eine lange Lebensdauer mit einer Standard-Garantie von fünf Jahren sichergestellt werden. Diese ist bei einigen Herstellern sogar auf bis zu 25 Jahre verlängerbar. Im Schadensfall kann entsprechend schnell und sicher reagiert werden, da nachzubestellende Teile sofort lieferbar sind.

Fach-Dachcheck mit Drone

Ein Solarmodul hat sich gelockert, die Regenrinne ist verstopft, ein Dachziegel droht abzurutschen - ein regelmäßiger Dachcheck ist für Hausbesitzer unerlässlich. Dieser sollte in jedem Fall durch einen Fachbetrieb durchgeführt werden. Ein eigenständiger Sichtcheck des Daches durch den Hausbesitzer selbst ist nicht zu empfehlen. Nichtfachleute können unmöglich beurteilen, ob ein Dach noch wind- und wetterfest ist und auch der Versicherung wird bei einem tatsächlich auftretenden Schaden ein Sichtcheck kaum genügen.

Denn: Versicherte sind dazu verpflichtet, das Haus so zu behandeln, dass Schäden weitestgehend vermieden werden können.

Bei Mundorf Bedachungen sind Sie für einen Fach-Dachcheck an der richtigen Adresse. Mit einem hervorragend geschulten Team, jahrelanger Erfahrung und dem Einsatz einer hauseigenen Drone kann der Dachcheck kompetent und schnell durchgeführt werden. So ist Ihr Dach optimal geschützt.



Befürworter fossiler Energien wie Steinkohle, Erdgas und Erdöl müssen endgültig umdenken. Die Zukunft gehört den erneuerbaren Energien: Solarenergie, Wind, Wasser und Biomasse. Die Natur steckt voller unerschöpfbarer Energiequellen, die nur darauf warten, auf umweltschonende Art Einzug in unsere Energiesysteme zu erhalten. Das Potenzial ist gewaltig und die Photovoltaik spielt dabei eine wichtige Rolle.

Die Firma Mundorf steht Ihnen als regionaler Handwerksbetrieb für alle Fragen gerne und ausführlich zur Verfügung.



Klaus Mundorf
Solar



Klaus Mundorf
Bedachungs-GmbH

Karl-Hass-Str. 19
53859 Niederkassel

Telefon: 02208 10 24

<https://meindachdecker.de>

E-Mail: kontakt@mundorf-gmbh.de

Raus aus den Klamotten

Festausschuss und Porzer Dreigestirn blicken zum traditionellen Auskleiden auf eine ganz besondere Session zurück - Hoffnung herrscht bei den Karnevalisten für die kommende jecke Zeit

Stadtbezirk Porz - Das neue Motto soll mehr als ein Motto werden: „Mer sin jeckifiziert“ lautet die Zielsetzung der Porzer Karnevalisten für die kommende Session - passend zu den besonderen Umständen, die die diesjährige Session begleitet haben.

„Die Zeit hat gezeigt, dass man trotzdem eine positive Einstellung behalten kann“, so Festausschuss-Präsident Stephan Demmer beim einen Tag vorgezogenen Auskleiden des Dreigestirns. Abgehalten nicht in der eigentlichen Hofburg, dem Grengeler Akazienhof, sondern ein paar Hundert Meter weiter im Schützenheim St. Bartholomäus. Hier bot sich mehr Platz für Corona-konformen Abstand. Wie so oft diese Session.

„Wir haben den Straßenkarneval eigentlich direkt nach der Proklamation eröffnet“, so Demmer. Und zielt damit auf fehlende Veranstaltungen in Sälen und anderen Räumlichkeiten ab. In diesem Jahr war das Dreigestirn immer nur samstags und unter freiem Himmel unterwegs - zu Privatpersonen, Institutionen oder auch Kindertagesstätten.

„Wir haben uns schon im Sommer überlegt, was möglich ist“, erinnert sich Demmer. Eine gänzliche Absage sei niemals eine Option gewesen. „Wir wollten im Rahmen der Möglichkeiten mit Engagement und Kreativität Karneval nach Porz bringen.“

Ergebnis war etwas, das nach Aussagen des Kölner Stadtmuseums und vieler anderer **ein Stück Köl-**



Der Dank von FAS-Präsident Stephan Demmer und Dreigestirn ging auch an das Team der Hofburg (r.). Fotos: Göllnitz

ner Stadtgeschichte geschrieben hat: Ein Dreigestirn als Puppen. Puppen, die, und das verrät der Festausschuss (FAS) zur Auskleidung, als Dauerleihgabe im besagten Stadtmuseum auftauchen werden. Und auch das ist geplant: So sollen die drei Tollitäten im kommenden Jahr beim Porzer Rosenmontagszug mitfahren, und auch Einsätze für die Initiative Karneval macht Schule seien geplant, berichtet FAS-Geschäftsführer Holger Harms.

Doch wer steckte nun in den Figuren? Auch das verrät der Vor-

stand an diesem Abend. So habe es ein A-Team gegeben, erklärt Demmer. Bestehend aus jungen Tänzerinnen der Rezag-Girls. Aber auch Gäste, denen die Rolle in den Plüschkostümen viel bedeutet habe, seien dabei gewesen, so der Präsident. Vor allem die Tänzerinnen hätten dem Trifolium viel Leben eingehaucht. Eine Gratwanderung zwischen zu viel Menschlichem und einer Persiflage, erklärt Demmer. „Persiflagen sind wichtig im Karneval. Aber nicht auf uns selbst.“

Weitere Programmpunkte des

Auskleidungsabends: Die Rückgabe des symbolischen Hofburgschlüssels zu Zimmer 11 an das Team des Akazienhofs, der Dank an die Gastgeber des Abends vom Schützenverein und die Abgabe der Zeichen der Macht von Dreigestirn an FAS-Präsident. Und danach: Zum vorerst letzten Mal durchlaufen die drei Kostüme das Routineprogramm der letzten Wochen. Desinfektion und Reinigung. Die Dauer: Rund 48 Stunden jeweils, so Präsident Stephan Demmer. (Lars Göllnitz)



Das neue Motto greift die besonderen Pandemie-Zeiten auf.



Auch zur Auskleidung zeigen Festausschuss und Dreigestirn, wie Karneval mit Abstand funktioniert.



Rolladen Handel Porz
Wir könnten auch übertrieben ...
... tun wir aber nicht!

36 Jahre solides Handwerk!

0 22 03 / 93 17 849

- >> Reparatur, Reinigung & Montage
- >> eigene Rolladenproduktion
- >> Markisen, Außenläden & Rollläden
- >> Türrahmen
- >> Garage, Alu- & Fenster
- >> umfangreiche Ausstellung auf 400qm

Am Autokino Porz
Ferdinand-Porsche-Straße 1B
rhp-online.de

Dachdeckermeister
Klempnermeister

LANGEL

Dach-, Wand-, Abdichtungs-
und Klempnerei GmbH

QUALITÄT GANZ OBEN!

- Steildach
- Flachdach
- Klempnerarbeiten
- Dachfenster
- Solartechnik
- Fassadentechnik
- Balkonabdichtungen
- Reparaturservice

Kapellenbitz 7 | 51145 Köln
www.langel-dach.de
info@langel-dach.de
Tel.: 02203 - 32926



**QUALIFIZIERTE
MEISTERBETRIEBE
IN PORZ**

Das garantieren wir Ihnen:

**In nur 2 Wochen ist
Ihr neues Bad fertig!**

A. FRERICKS

Malermeister

*Verschönern und Erhalten
ist unser Beruf*

Als Malermeisterbetrieb verschönern und erhalten wir private und gewerbliche Objekte in handwerklich erstklassiger Qualität.

Ob Innen- oder Außenarbeiten, wir erledigen unsere Aufgaben flexibel, zuverlässig, sauber und termingerecht.

Wir legen besonderen Wert auf fachliche Beratung. Bei Ihren Plänen und Vorhaben stehen wir Ihnen jederzeit mit Rat und Tat zur Seite.

Auf Wunsch erstellen wir für Ihre Räumlichkeiten individuelle Gestaltungsvorschläge. Wir stehen Ihnen beratend zur Seite.

Qualitativ hochwertige Materialien und fortschrittliche Techniken bei der Verarbeitung gewähren Ihnen maximale Leistung und Wertigkeit.

Ob Altbau oder Neubau, wir bieten Ihnen maßgeschneiderte Lösungen. Damit Sie an Ihrem Zuhause lange Freude haben.

Eberescheweg 3
D-51147 Köln

Tel. 02203 - 27708
Fax 02203 - 292348

Mobil 0172 - 8636602

info@frericks-malermeister.de
www.frericks-malermeister.de

Die 5 Sterne GARANTIE

- ★ **Termin-Garantie**
Ihr neues Bad ist in 2 Wochen fertig
- ★ **Festpreis-Garantie**
Sie kennen von Beginn an den festen Endpreis
- ★ **Komplett-Leistung**
Alles aus einer Hand
- ★ **Sauberkeits-Garantie**
Staubfreier Umbau Ihres Bades
- ★ **Hygiene-Garantie**
Sie brauchen während der Baderneuerung auf Dusche und WC nicht verzichten

1 Termin-Garantie
Ihr neues Bad ist in 2 Wochen fertig!



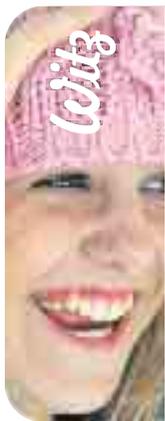
**Badrenovierung
mit der 5 Sterne-Garantie**

Hauptstraße 274 • 51143 Köln • Tel. 0 22 03 / 8 96 49-0
info@duester.com • www.duester.com

Video mit Ukulelen-Klängen und den Höhnern

Stadtbezirk Porz - Die Türen der Carl-Stamitz-Musikschule sind aktuell weiter geschlossen für Besucher. Der Unterricht wird aber dennoch online weiter durchgeführt, und auch das jüngste Ensemble, das Cologne Ukulele Orchestra, ist aktiv. Gegründet 2019 an der Rheinischen Musikschule und beheimatet in der Carl-Stamitz-Musikschule hat es nun sein

drittes Video veröffentlicht. Nach „Senorita“ und „White Christmas“ spielen die Musiker nun „Schenk mir dein Herz“, von und sogar mit Anmoderation der Band Die Höhner. Ebenfalls mit dabei: Special Guest Jack Russell Terrier Maja. Das Video ist bei YouTube zu finden: <https://www.youtube.com/watch?v=kin9p8cQCi8>. (red.)



Der Lehrer

Der Lehrer fragt nach dem ältesten Musikinstrument.

Max zeigt sofort auf: "Das Akkordeon." - "Warum?" - "Es hat die meisten Falten!"



Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

Baustein der Verkehrswende

Wasserbus auch im Kölner Süden

Der erste Zwischenbericht der Machbarkeitsstudie zum Wasserbus wurde im Verkehrsausschuss des Rates vorgestellt.

Festgestellt wurden Querungslücken über den Rhein und funktionale Mängel bestehender Brücken für Fuß-/Radverkehr wie auch für den ÖPNV. Der Lückenschluss der Linie 7 von Porz zur geplanten Stadtbahn von Niederkassel über den Rhein wurde, was uns freut, bereits zu Grunde gelegt. ÖPNV-Wasserbusse mit Fahrradmitnahme würden nicht nur Querverbindungen schaffen, sondern auch Nord-Südverbindungen entlasten, wie die Linie 7 Porz-Köln/Mitte. Porz und Rodenkirchen sollen im Wasserbusssystem berücksichtigt werden und auch eine Querverbindung nach Wesseling entstehen. Mit oberster Priorität im Kernnetz wird Porz in

Nordrichtung bewertet, als Erweiterung Marienburg, Rodenkirchen, Sürth, Wesseling und Ensen und als Ergänzung Godorf, Bayenthal, Weiß, Westhoven, Zündorf, Poll.

Statt vieler Zwischenhalte sollen verschiedene Linien für schnelle Punkt zu Punkt-Verbindungen sorgen. Die Schiffe sollen klimafreundlich angetrieben werden.

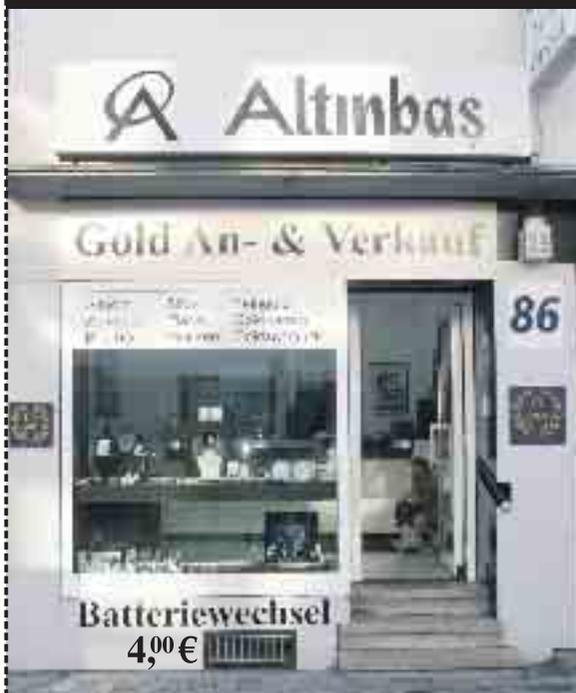
Auf die vom Bund geplante Autobahnquerung 553 wurde wegen der noch langen Planungsdauer Bezug genommen im Sinne eines Umstiegs auf Alternativen zum motorisierten Individualverkehr u.a. durch ÖPNV auf dem Rhein.

Angesichts der großen Potenziale werden die Wasserbus-Pläne weiterverfolgt und im Mai ein Abschlussbericht erfolgen.

Markus Politz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

Seit 19 Jahren in Troisdorf



GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold nicht ohne Vergleichsangebot!

VERGLEICH MACHT REICH!

Goldankauf
nach **Terminvereinbarung**
kontaktlos möglich!
Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor Ort www.trauringe4u.de

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Bestock
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)

Ankauf von versilbertem Bestock (80 / 90 / 100 Auflage)
Ankauf von Marken-Uhren

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 10.00-13.00 Uhr und 14.00-17.00 Uhr
Sa. 10.00-14.00 Uhr

Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761

Aus der Arbeit der Parteien CDU

Sparkassenbus als Ersatz für Zündorfer Filiale

Nicht perfekt, aber besser als nichts

Die Sparkasse KölnBonn hat sich in den vergangenen Jahren aus der Fläche zurückgezogen und zahlreiche Filialen in den Ortsteilen geschlossen. Zuerst traf es die eher kleinen Zweigstellen wie Langel, im vergangenen Jahr waren aber auch größere Einheiten wie Zündorf oder Ensen betroffen. Die Kunden und Nutzer der Sparkassenfilialen waren davon nicht begeistert und äußerten sich enttäuscht über die Entscheidungen des Vorstandes, Proteste und politische Initiativen blieben jedoch ohne Erfolg.

Für diejenigen, die kein Online-Banking nutzen können oder wollen, gibt es jetzt zumindest einen kleinen Ersatz und eine Kölner Premiere: eine rollende Filiale, der Sparkassenbus, kommt am Mittwoch nach Zündorf.

Als örtliche Vertreter hatten sich **Anne Henk-Hollstein** und **Andreas Bischoff** (CDU) für diese Lösung stark gemacht. „Die Sparkasse war ein sehr konstruktiver Partner, das Problem war vor allem, einen geeigneten Standort für den Bus zu finden und möglich zu machen. In Zündorf war die Firma HEIN sehr hilfreich und hat einen Teil ihres Grundstücks zur Verfügung gestellt. Leider tut sich die Stadt Köln mit öffentlichen Flächen für den Sparkassenbus sehr schwer, daher dauert es wahrscheinlich noch etwas, bis es Lösungen für Langel und Ensen gibt, das finden wir sehr schade.“

Weitere Infos finden sich unter: <https://www.sparkasse-koelnbonn.de/de/home/aktionen/moderne-filialwelten.html?stref=iconbox#Busse>

Stefan Götz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU

Ihr neuer VW-Service-Partner in Lohmar.



Service

Wir freuen uns auf Sie!



Fischer & Bourtscheidt

An der Burg Sülz 38 | 53797 Lohmar

T | +49 2205 90108-0

www.fischer-bourtscheidt.de

10% NACHLASS &

Testen Sie jetzt Ihren neuen VW-Service-Partner und erhalten Sie als VW-Neukunde 10% Nachlass auf Ihre Inspektion und 1 Liter Öl geschenkt. Coupon ausschneiden und mitbringen.



www.bestattungen-glahn.de | 02203/64117

GLAHN
BESTATTUNGEN

Ich habe für Oma einen Schmetterling gebastelt.

Kinderideen umsetzen.
Sprechen Sie mit uns.

private Trauerhalle | familiärer Abschiedsraum
Frankfurter Straße 226 | 51147 Köln (Porz-Wahn)

BESTATTUNGSHAUS
Wiedenau

- Bestattungsvorsorge
- Tag & Nacht dienstbereit
- Erledigung aller Formalitäten
- Eigene Trauerhalle

Trauerfälle setzen viele Gefühle frei ... wir möchten Ihnen mit unserer Erfahrung helfen Ihre Gedanken und Wünsche in Einklang zu bringen.

51149 Köln-Porz-Ensen, Elisenstr. 12, Tel. 02203 / 1 55 18

Diehm
BESTATTUNGEN

Heidestr.

Rund um die Uhr
für Sie da.

Heidestr. 222 . 51147 Köln . Tel. 02203 65522 . www.bestattungen-diehm.de



BESTATTUNGSHAUS
LENARTZ

Kupfergasse 12
51145 Köln Porz-Urbach
Telefon 0 22 03 / 2 44 29

www.bestattungshaus-lenartz.de



Bürvenich Grabmale
in Köln-Porz

- Moderne Grabanlagengestaltung
- Abräumung der Grabanlage für Beisetzung, Nachbeschriftung, Reparatur & Umbauarbeiten, Erweiterung, Ergänzung o. Reinigung vorh. Grabanlagen

Frankfurter Str. 155 • Tel. 0 22 03-800 54 26



Schon geteilt?
... oder vertragen Sie sich noch ?

Nach dem Tod eines Menschen stellen sich viele Fragen, insbesondere bei einer Erbengemeinschaft. Eine frühzeitige Beratung hilft Konflikte zu vermeiden. Informieren Sie sich über Ihre Rechte und die Möglichkeiten der Vorsorge.

Ute Sonnenschein-Berger
Rechtsanwältin

Frankfurter Str. 538 - 51145 Köln - **Telefon 0 22 03 - 92 28 70**

Gottesdienste der Ev. Gemeinde Porz-Wahn-Heide

21. Februar
9.30 Uhr Martin-Luther-Kirche Pfarrer Vanhauer
11 Uhr Friedenskirche Pfarrer Vanhauer
Das Tragen einer medizinischen Atemschutzmaske ist während

des gesamten Aufenthaltes in der Kirche verpflichtend. Die Präsenzgottesdienste werden ausgesetzt, wenn der Inzidenzwert der Stadt Köln über 100 beträgt. Dies werde dann aktuell mitgeteilt, so die Gemeinde.

Katholische Gottesdienste

Gerade Kalenderwoche
Samstag, 17.30 Uhr Grengel, St. Mariä Himmelfahrt
Sonntag, 9 Uhr Libur, St. Margaretha
Sonntag, 10.30 Uhr Finkenbergl, St. Maximilian Kolbe
Sonntag, 10.30 Uhr Wahnheide, Christus König
Sonntag, 11.45 Uhr Ensen, St. Laurentius
Sonntag, 18 Uhr Porz-Mitte, St. Josef

Ungerade Kalenderwoche
Samstag, 17.30 Uhr Eil, St. Michael
Sonntag, 9 Uhr Langel, St. Clemens
Sonntag, 10.30 Uhr Urbach, St. Bartholomäus
Sonntag, 10.30 Uhr Zündorf, St. Mariae Geburt
Sonntag, 11.45 Uhr Wahn, St. Aegidius
Sonntag, 18 Uhr Porz-Ost, St. Fronleichnam

Gottesdienste der Evangelischen Gemeinde

Sonntag, 21. Februar
Johanneskirche 9.30 Uhr Gottesdienst
Lukaskirche 9.30 Uhr Gottesdienst
Pauluskirche 11 Uhr Gottesdienst
Hoffnungskirche 11 Uhr Gottesdienst

Markuskirche 11 Uhr Gottesdienst
Mittwoch
Johanneskirche 17.30 Uhr Taizéandacht
Markuskirche 18 Uhr Abendgebet mit Abendmahl



Kinder brauchen ein Zuhause

Pflegekinderdienst sucht neue Familien

Köln - Pflegekinder sind Kinder, die nicht mehr bei ihren Eltern leben können. Die Stadt Köln bringt sie vorzugsweise bei Pflegefamilien unter. Gerade auch in der Corona-Pandemie werden deshalb Familien gesucht, die sich vorstellen können, ein fremdes Kind langfristig bei sich aufzunehmen, in seiner Entwicklung zu begleiten und zu unterstützen. Es sind Kinder, deren leibliche Eltern aus den unterschiedlichsten Gründen nicht für sie sorgen können. Um ein Pflegekind aufnehmen zu können, bedarf es keiner pädagogischen Ausbildung. Geduld, Zeit und Belastbarkeit sind hilfreich, die Freude am Zusammenleben mit Kindern wichtig. Nur so können sie Bindungen aufbauen und sich gut entwickeln. Eine wertschätzende Grundhaltung den Kindern gegenüber, aber auch Respekt vor deren familiären und kulturellen Hintergründen sind unverzichtbar. Einem bisher unbekanntem Kind aus einem fremden Umfeld ein neues Zuhause zu geben, erfordert Verantwortung und einen großen Einsatz, den die ganze Familie mittragen sollte. Grundsätzlich können verheiratete und nicht-verheiratete Paare, gleichgeschlechtliche Paare, aber auch Einzelpersonen mit oder ohne eigene Kinder Pflegestelle werden.

Pflegepersonen übernehmen eine öffentliche Erziehungsaufgabe und werden zu Kooperationspartnern des Jugendamtes. Der Pflegekinderdienst begleitet sie und die Kinder sowohl beim Kennenlernen als auch im Zusammenleben. Sie werden fortlaufend mit Einzelberatung, Fortbildungs- und Entlastungsangeboten unterstützt. Der Lebensunterhalt der Kinder wird durch finanzielle Leistungen des Jugendamtes sichergestellt, Pflegeeltern erhalten eine Aufwandsentschädigung. Interessierte können sich beim Pflegekinderdienst der Stadt Köln am Service-Telefon unter 0221 / 221-24372, per E-Mail an Pflegekinderdienst@stadt-koeln.de oder auf www.stadt-koeln.de/pflegekind informieren. (red.)

Herzerwärmend Coole Angebote



Monatlich leasen¹
für 199,00 €



Eiskalt kalkuliert – unsere Winterschnäppchen

T-Roc Cabriolet Style 1.0 I TSI OPF 81 kW (110 PS) 6-Gang

Kraftstoffverbrauch, l/100 km innerorts 6,5/ außerorts 4,8/ kombiniert 5,4/CO₂-Emission kombiniert 124,0 g/km.

Ausstattung: Lackierung: Pure White, Windschott, Multifunktionslenkrad, Einparkhilfe, Radio "Ready 2 Discover", Telefonschnittstelle, Mittelarmlehne, Ganzjahresreifen, Winterpaket, Leichtmetallräder "Mayfield", Textilverdeck elektrisch-hydraulisch, Klimaanlage, Ambientebeleuchtung, u.v.m.

| | | | |
|--|-------------|-------------------------------|-----------------|
| Nettodarlehensbetrag (Anschaffungspreis): | 25.552,55 € | Laufzeit: | 48 Monate |
| Sonderzahlung: | 1.995,00 € | Jährliche Fahrleistung: | 10.000 km |
| Sollzinssatz (gebunden) p. a.: | 2,52 % | Gesamtbetrag: | 11.547,00 € |
| Effektiver Jahreszins: | 2,52 % | 48 mtl. Leasingraten à | 199,00 € |

Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Leasingvertrag nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen.¹

Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Stand 02/2021. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. ¹ Inkl. Überführungskosten. Bonität vorausgesetzt. Es besteht ein Widerrufsrecht für Verbraucher.



Ihre Volkswagen Partner

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Urbacher Straße 8 53842 Troisdorf
Tel. 0 2241 951260, www.autohaus-hoff.de

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Westerwald Str. 1, 53757 Sankt Augustin
Tel. 0 2241 391830, www.autohaus-hoff.de

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Samstag, 27. Februar 2021
 Annahmeschluss ist am:
24.02.2021 um 10 Uhr

IMPRESSUM

PORZ AM MONATG

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
 Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
 Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
 willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil: J. Lagodny
 Verantwortlich f. d. Anzeigenteil: D. Binski

ERSCHEINUNG wöchentlich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK
 · Politik

CDU Stefan Götz
 SPD Pascal Pütz
 FDP Elvira Bastian
 Bündnis 90 / Die Grünen Markus Politz

Kostenlose Haushaltsverteilung in Köln-Porz. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 2,00 Euro/Stück zzgl. Versand. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgeschickt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATER

Rule Mews
 Mobil 0157 71 46 23 76
 anzeigen@porz-am-montag.de

REPORTER

Karl-Heinz Morkowsky
 redaktion@porz-am-montag.de
 Lars Göllnitz
 redaktion@porz-am-montag.de

VERTEILUNG Fon 02241 260-380

Ramona + Thorsten Mössner
 mail@regio-pressevertrieb.de
 regio-pressevertrieb.de

SERVICE Fon 02241 260-112

service@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212

redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
 facebook.de/rautenbergmedia
 twitter.de/rautenbergmedia
 instagram.de/rautenberg_media
 vimeo.com/rautenbergmedia

ZEITUNG

porz-am-montag.de/e-paper
 unserort.de/koeln_porz

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Die Zeitungsartikel mit Bildmaterial erscheinen auch unter unserort.de, der Social-Media-Plattform von Rautenberg Media. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK (Broschüren, Kataloge, Geschäftspapiere...), WEB (Homepages, Digitale Werbung, Shops...), FILM (Imagefilme, Kinospots, Produktfilme...) kennen.

Wir freuen uns auf Sie: rautenberg.media

■ ZEITUNG
■ DRUCK
■ WEB
■ FILM



PRIVATE & GESCHÄFTLICHE WORTANZEIGE

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Dienstleistung

Sonstiges

Stuhlflechterei in 3. Generation
 Reparatur von Thonet, Binsen, Sonnen - und Wiener Geflecht u.v.m., kostenlose Abholung,
 Tel. 02241/334565 oder 0174/4041703

Stellenmarkt

WIR SUCHEN FÜR DIESE ZEITUNG ZUSTELLER
 für einen festen Zustellbezirk. Bei Interesse einfach anrufen oder WhatsApp schreiben an 02241/260-380.
 REGIO PRESSEVERTRIEB GMBH

Verschiedenes

Sonstiges

Ich kaufe:
 Damen- und Herrenbekleidung sowie Armbanduhren, Modeschmuck, Briefmarken, Musikinstrumente, Münzen aller Art und alles aus Haushaltsauflösungen. Tel. 0177/3654068

Gesuche

An- und Verkauf

Achtung! Seriöse Dame sucht:
 Rollatoren, Hörgeräte, Porzellan, Bibeln, Orientteppiche, Schmuck Koralle, Bernstein, Melitaria 1. + 2. Weltkrieg, Streichinstrumente.
 Tel. 0177/7381279, Fr. Kopenhagen

Kaufgesuch

Bares Für Rares Kauft Alle Pelze, Taschen
 Bekleidung, Porzellan, BilderKristall, Näh/Schreibmaschinen, Bücher, Puppen, Lampen, Möbel, Cameras, Schallplatten, Rollatoren, Mode/Goldschmuck, Münzen, Ferngläser, Bronze, Silber, Uhren, Dupont, Teppiche, Gobelin, Zinn!! 0177 3672521 Fr. Braun !! Gerne machen wir ihnen ein seriöses Angebot!!

Designerin kauft:
 Pelzmäntel/-jacken. Tel. 0177/7221658 oder 02205/9478473

Kaufe Hutschenreuther Porzellan,
 Rosenthal usw. sowie Bleikristall aller Art: Gläser, Römer, Teller, Vasen usw. Bitte alles anbieten. Ortsansässig, Tel. 0160/6695915

Hotline: 02241/260400
Internet:
www.rautenberg.media/kleinanzeigen.
Preis für Privatkunden:
Ab 5,00 Euro

Redaktionschluss

Lokalredaktion PaM
 dienstags 15.00 Uhr

AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
 Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
 "Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



Teilen Sie Ihre Tipps für den Haushalt, Ideen für Rezepte, Anleitungen zum Selbermachen!

Für die bunten Informations- und Unterhaltungsfelder suchen wir die altbewährten und die neuen Tipps für Küche, Haushalt, Wohnen, Garten, Gesundheit und Basteln. So geben Sie Ihr praktisches Wissen weiter: senden Sie Ihre Texte in der Länge von 540 bis 740 Zeichen per E-Mail mit Betreff „Unterhaltungsseite“ an redaktion@rautenberg.media Geben Sie Ihren Namen und Wohnort an, dann wird Ihr Tipp mit Quellenangabe veröffentlicht. Wir freuen uns auf Ihre Einsendungen.

Vielen Dank



UMZÜGE

Qualitätsumzüge Gerhards



- Familiengeführtes Unternehmen
- Persönliche Beratung
- Umzüge im In- und Ausland
- Lagermöglichkeit
- Full-Service

Tel.: 0049 (0) 2242 - 84674
 D-53773 Hennef
www.umzuege-gerhards.de

Seit mehr als 60 Jahren der Makler für Porzer Immobilien

Für zahlreiche vorgemerkte Kunden suchen wir ständig Einfamilienhäuser, Eigentumswohnungen!

Tel.: (022 03) 911 300
www.quick-immobilien.de

- ⇒ Langjährige Erfahrung!
- ⇒ Kostenlose Wert-Expertise!
- ⇒ Professionelle Betreuung!
- ⇒ Auch nach dem Notartermin!

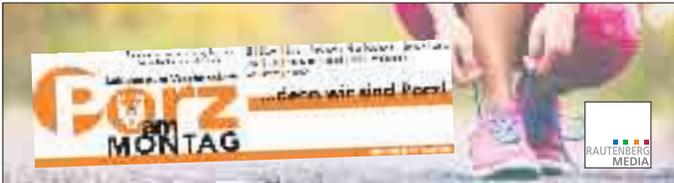


R. Brennecke

Im Zentrum von Porz: Goethestraße / Ecke Bahnstraße



Stellenanzeigen buchen: rautenberg.media/anzeigen/stellenmarkt



Wir suchen AUSTRÄGER/*/INNEN

jeden Alters für **PORZ AM MONTAG** in

- Elsdorf
- Ensen/Westhoven
- Gremberghoven
- Lind
- Porz-Zentrum
- Urbach
- Wahnheide
- Langel
- Zündorf

Gerne per WhatsApp



+49 2241260380



oder mit diesem QR-Code bewerben!

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet

nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

> regio-pressevertrieb.de/bewerbung

oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH - z. Hd. Frau Jaschke - Kasinostraße 28-30 - 53840 Troisdorf
FON 02241 260-380 - E-MAIL mail@regio-pressevertrieb.de

AUSTRÄGER/*/INNEN für PORZ AM MONTAG in

- Elsdorf
- Ensen/Westhoven
- Gremberghoven
- Lind
- Porz-Zentrum
- Urbach
- Wahnheide
- Langel
- Zündorf

An
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH
Frau Jaschke
Kasinostraße 28-30
53840 Troisdorf

Name, Vorname
Straße, Hausnummer
PLZ, Ort
Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH
Die Zeitungszustellergesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



ORTHOPÄDIEPLUS TROISDORF

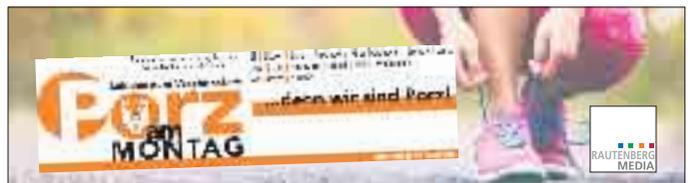
Wir suchen eine

Medizinische Fachangestellte (m/w/d)

als Teilzeitkraft (30 Std.) im Schichtdienst
gerne auch Berufsanfänger/in oder mit ZFA-,
Krankenschwester oder vergleichbarer Ausbildung

**Ihre aussagekräftige, schriftliche Bewerbung
senden Sie bitte an:**

Gemeinschaftspraxis für Orthopädie und Unfallchirurgie
Dres. med. Christoph, Deckers, Krause & Fillmann,
Poststr. 111-113 · 53840 Troisdorf · www.orthopaedie-troisdorf.de



Wir suchen mobile SPRINGER/*/INNEN als Zeitungszusteller/*/in

jeden Alters für **ALLE ORTSTEILE**

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet

nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

> regio-pressevertrieb.de/bewerbung

oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH - z. Hd. Frau Jaschke - Kasinostraße 28-30 - 53840 Troisdorf
FON 02241 260-380 - E-MAIL mail@regio-pressevertrieb.de

Gerne per WhatsApp



01577-2051704



oder mit diesem QR-Code bewerben!

UNZUFRIEDEN IM JOB?

www.bwlc.de/karriere

Darum BWLC:

- Attraktives Gehalt
- Gutes Betriebsklima
- Flexible Arbeitszeiten
- Homeoffice-Möglichkeiten
- Parkplätze vorhanden
- ...

JETZT BEWERBEN

BWLC
Braschoß & Coll.
Partnerschaft mbB
Steuerberatungsgesellschaft

BWLC Braschoß & Coll. Partnerschaft
mbB Steuerberatungsgesellschaft
Eschmarer Straße 53
53859 Niederkassel
Telefon: 02208 9464-0
BWLC.bewerbung@bwlc.de



Für unsere Standorte in **NIEDERKASSEL** u. **SIEGBURG** suchen wir in **Vollzeit** einen
STEUERFACHANGESTELLTEN (M/W/D)

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



VERLAGSSONDERVERÖFFENTLICHUNG

110 POLIZEI
112 FEUERWEHR



Die Profis für Leck- und Leitungssorgung. **LOCATEC**

- Schweiß- und Leckservice
- innen, außen, Flachdach
- unabhängig
- kompetent
- schadenvermeidend

Industrie Park Köln/Lehr
Dornweg 12 - 51061 Köln
Telefon: 0221-88098797
Mobil: +49172-3996645
mailto:info@locatec.de

Wir sind 24 Stunden für Sie da.

Die Systempartner für alle Schweißarbeiten und bei Leitungsreparaturen

0800 56 22 832

www.locatec-koeln.de

pfliegerat

pfliegen. geben. leben.

SICHERN SIE SICH BIS ZU 480,- €*

pfliegerat⁺ – ein Service Ihrer Apotheke.
Gute Beratung, umfassende Hilfe und alles, was Ihnen die Pflege leichter macht.

LEUGERMANN Apotheken

* § 40 Abs. 2 SGB XI: Die Aufwendungen der Pflegekassen für zum Verbrauch bestimmte Pflegehilfsmittel dürfen monatlich den Betrag von 40 Euro nicht übersteigen. Die Leistung kann auch in Form einer Kostenersatzung erbracht werden.

RM Autoservice Perisic

Ihr Wagen merkt den Unterschied

Richard Perisic
KFZ-Meister

Waldstraße 15
51145 Köln

Telefon: 022 03/459 32 28
Telefax: 022 03/459 32 29

info@rmautoservice-perisic.de
www.rmautoservice-perisic.de

Wir haben für Sie geöffnet!

- Klimaanlage Service
- Motorinstandsetzung
- TÜV & AU
- Reifenservice

und vieles mehr...

Norbert Pluchino
Dachdeckermeister

AZUBI (M/W/D) GESUCHT

0 22 03 / 3 44 36

info@pluchino-porz.de

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Polizeistation Porz
0221/229-5633

Kinderärztliche Notfallpraxis am Krankenhaus Porz am Rhein
02203/9801191

Notruf Fax für Gehörlose
0221/229-2290

Ärztlicher Notdienst Porz am Krankenhaus Porz am Rhein
02203/51111

Bundeswehr Standortarzt
02203/9083584

Notfall bei Strom, Gas, Wasser
0180/2222600

Kölner Tierarztnotdienst
www.koelner-tieraerztenotdienst.de

Notruf und Beratung für vergewaltigte Frauen / Frauen gegen Gewalt e.V.
0221/562035

Krankentransport Feuerwehr Köln
0221/745454

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/ Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11** (ev.)
0800 111 02 22 (kath.)
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Gewalt gegen Frauen **0800 011 60 16**
- Opfer-Notruf **116 006**

- **Heimweg-Telefon**
Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.
030 120 74 182
So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr
Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr



Schiedspersonen für Porz

- Merheim, Poll, Ensen, Gremberghoven und Westhoven**
Marina Best, 0221/831577
- Wahn, Lind, Wahnheide, Grengel, Libur, Langel und Zündorf**
Ralf Stehr, 02203/66602
- Porz-Mitte, Elsdorf, Eil und Urbach**
Haksun Gülcicek, 02203/9424121
- Brück, Neubrück, Rath-Heumar**
Helmut Freund, 0221/732215

A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Notdienstbezirk: Poll, Porz, Eil, Wahn, Grengel, Ensen, Wahnheide, Zündorf, Urbach, Gremberghoven, Finkenberg, Langel, Lind, Westhoven

Samstag, 20. Februar

Maternus-Apotheke

Hauptstr. 100, 50996 Köln (Rodenkirchen), 0221/393570

Sonntag, 21. Februar

Thomas-Apotheke

Kaiserstr. 44B, 51145 Köln (Porz-Urbach), 02203/24880

Montag, 22. Februar

Engel-Apotheke

Auf der Driesch 1, 51107 Köln (Ostheim), 0221/891770

Dienstag, 23. Februar

Rather Burg-Apotheke

Rösrather Str. 597, 51107 Köln (Rath), 0221/864051

Mittwoch, 24. Februar

Venus-Apotheke Links vom Rhein

Schillingsrotter Str. 39-41, 50996 Köln (Rodenkirchen), 0221/39800100

Donnerstag, 25. Februar

Schwanen-Apotheke

Kaiserstr. 14, 51145 Köln (Porz-Urbach), 02203/25587

Hubertus-Apotheke OHG

Siegburger Str. 380, 51105 Köln (Poll), 0221/838901

Freitag, 26. Februar

Humboldt-Apotheke

Konrad-Adenauer-Str. 40, 51149 Köln (Finkenberg), 02203/34618

Samstag, 27. Februar

Apotheke 1 extra

Rudolf-Diesel-Str. 32-36, 51149 Köln (Porz-Eil), 02203/307883

Sonntag, 28. Februar

Apotheke am Flughafen

Heidestr. 254, 51147 Köln (Porz-Wahnheide), 02203/65191

(Angaben ohne Gewähr)



Garten- & Landschaftsbau

Pflege & Instandhaltung • Garten Neu- & Umgestaltung
 von Garten- & Grünanlagen • Pflaster- & Plattierarbeiten
 Erd- und Pflanzarbeiten • Beratung & Planung
 Zaunbau & Sichtschutz • Natursteinarbeiten
 Winterdienst • Pflegearbeiten

HOFFMANN GREENS

Hoffmann Greens
 Inh. Ulf Hoffmann
 Am Linder Kreuz 46a
 51147 Köln

Green Dreams & Rock Stars

Telefon: 02203 2968517
 Fax: 02203 2968518
 Mobil: 0163 4714631
 Email: info@hoffmann-greens.de

Für die wichtigsten Augen der Welt: Ihre.

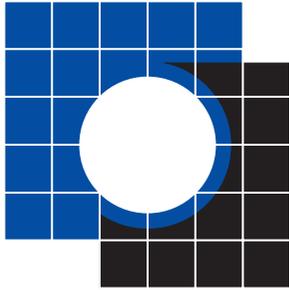
Die Augenärzte vom Smile Eyes Augencentrum Köln bieten Ihnen umfassende **Augenheilkunde** (Grauer Star, AMD etc.) sowie moderne Augenlaser- und Linsenverfahren für ein **Leben ohne Brille**, ganz unabhängig von Ihrem Alter.

Jetzt Termin vereinbaren
 ☎ 02203- 10 19 70

Josefstraße 14 | 51143 Köln | info@augencentrumkoeln.de
 www.augencentrumkoeln.de



Ferlmann



GmbH & Co. KG

FLIESEN

Meisterbetrieb

professionelle
badplanung & ausführung

... alles mit einem Ansprechpartner



**Wir suchen ab sofort ...
Fliesenleger m/w**



Kontaktieren Sie uns, wir sind auch aktuell, trotz "Corona", gerne für Sie da!

Hansestraße 39 • 51149 Köln • Fon. (02203) 89887-0 • Fax. (02203) 89887-11 • www.ferlmann.de